

1. 오늘 예배하게 하신 하나님께 감사 드립니다. 소그룹 리더께 출석을 확인 해주시기 바랍니다. We thank God who led us to worship today. Please check with your small group leader for attendance.
2. 교우들과 이웃들과 나라를 위해 계속 기도해 주시기 바랍니다. Please continue to pray for church members and neighbors and the nation.
3. 현장주일에 예배 참석을 원하시는 분은 매주 교회 웹사이트에 목요일 저녁까지 등록해 주시기 바랍니다. If you would like to participate in the on-site worship Lord's Day service, please sign up through the link at our church website.
4. 이번 주는 장년소그룹, 청년부 모임이 없고 대그룹모임이 수요일 저녁 8시에 있습니다. 모든 주일학교(유아, 유치, 초등, 중고등화요반) 모임과 중고등부 금요모임은 일정대로 진행됩니다. There are no adult and young adult small group, but we will have a Large Group meeting at 8pm, Wednesday (4/7). Sunday School(Toddlers, Kindergarten, Elementary, Jr. & Sr. High) and the Youth Friday Night Meeting meet as usual.
5. 새로운 장년소그룹은 4/11-17 주간부터 모입니다. The new adult small group begins in the week of 4/11-17

모임장소 Meeting Place:

현장예배 Onsite: NLCC, Chesapeake I & II. 9411 Whiskey Bottom Rd, Laurel, MD 20723  
온라인예배 Online: YouTube Live (link on cpchurchmd.org 에 있는 링크 참조)

모임일정 Meeting Times:

주일에배 The Lord's Day Worship: 10:30 AM (YouTube Live)  
주일학교 Children's Sunday School: 주일 및 주중 진행 Lord's Day & Weekday (Online)  
장년성경공부 Adult Bible Study: 주일 Sun 11:45 AM(YouTube Live)  
소그룹모임 Weekly Small Group: 목 또는 금 Thu or Fri 8PM(Google Meet)  
금요중고등부모임 Friday Youth Group Meeting: 7 PM (Google Meet)  
주중청년부모임: Young Adult Weekly Meeting: 목 Thu 6PM (Google Meet)

웹사이트 Website: [www.cpchurchmd.org](http://www.cpchurchmd.org)

연락처 Contact: 김동우 목사 P. Dong Woo Kim: [dongwoo17@cpchurchmd.org](mailto:dongwoo17@cpchurchmd.org), 410-705-5272



메릴랜드언약장로교회는 미국장로교(PCA) 한인수도노회 산하 선교교회입니다.  
Covenant Presbyterian Church of Maryland is a mission church of Korean Capital  
Presbytery of Presbyterian Church in America (PCA): [pcanet.org](http://pcanet.org), [pcakcp.net](http://pcakcp.net)

메릴랜드언약장로교회  
Covenant Presbyterian Church of Maryland

주일에배 순서 Order of The Lord's Day Worship

사회 및 설교:  
김동우 목사

Prsider/Preacher:  
Pastor Dong Woo Kim

*예배로의 부름	시편 Psalm 35:9-10	Call to Worship*
*찬송	84(통 96) 온 세상이 캄캄하여서 The Lord of Glory, the Light of Earth	Hymn*
*신앙고백	사도신경 The Apostles' Creed	Confession of Faith*
회개의 기도		Prayer of Repentance
사죄의 확신	데살로니가전서 1 Thessalonians 4:14	Assurance of Pardon
찬송	254(통 186) 내 주의 보혈은 I Hear Thy Welcome Voice	Hymn
기도		Prayer
헌금		Offering
헌금기도		Prayer for the Offering
성경봉독	에스겔 Ezekiel 37:1-14	Scripture Reading
설교	“무덤을 여시는 하나님” “God Who Opens Graves”	Sermon
*찬송	167(통 157) 즐겁도다 이 날 Welcome, Happy Morning	Hymn*
*축도		Benediction*

\* 일어서 주시기 바랍니다. Please stand.

겔 Ezek 37:1-14 “무덤을 여시는 하나님 God Who Opens Graves”

1. 하나님께서 에스겔에게 무엇을 보여 주시고 무엇을 물으셨는가? What did God show Ezekiel, and of what did he ask him? (1-3)
2. 하나님께서 에스겔에게 무엇을 명하셨는가? 어떤 일이 일어났는가? What did God command Ezekiel, and what happened? (4-8)
3. 하나님께서 생기에 대하여 무엇이랴 명하라 하셨는가? 어떤 일이 일어났는가? What did God command concerning the breath? What happened? (9-10)
4. 하나님께서 이스라엘에 대해 무엇이랴 설명하시고 약속하시는가? How and what does God explain and promise concerning Israel? (11-14)
5. 그리스도 안에서 하나님의 백성된 우리에게 하나님은 무엇을 약속하시는가 What does God promise us who have become God's people in Christ?

웨스트민스터 소요리문답 공부 Westminster Shorter Catechism Study  
(adapted from Thomas Vincent, *The Shorter Catechism Explained from Scripture*)

Q34 양자로 삼는 것이 무엇인가?

What is adoption?

- A. 양자로 삼는 것은 하나님의 값 없는 은혜로 정하신 것인데[1] 이로써 우리를 하나님의 자녀의 수효 중에 들게 하시고 그 모든 특권을 누리게 하시는 것이다[2].

Adoption is an act of God's free grace,<sup>1</sup> whereby we are received into the number, and have a right to all the privileges, of the sons of God.<sup>2</sup>

토론질문 Discussion Questions:

1. 우리가 하나님의 자녀인 것을 몇 가지로 말할 수 있는가?  
How many ways may we be said to be the children of God?

2. 사람이 자녀를 입양하는 것은 무엇인가?  
What is it for men to adopt children?

3. 하나님께서 자녀를 입양하는 것은 무엇인가?  
What is it for God to adopt children?

---

1 요일 1 John 3:1

2 요 John 1:12; 롬 Rom 8:17